

Einladung zu einer Weiterbildung des BGSD Bayern e.V.:

„Vom Glück des Gelingens“

13.10. – 15.10.2016 (Donnerstag – Samstag)

Referentin: Christiane Schuller

Freiberufliche Gebärdensprachdolmetscherin mit langjähriger Berufserfahrung in den verschiedensten Lebens- und Arbeitsbereichen.

Zusatzausbildung „Kommunikationspsychologie“ am Schulz von Thun Institut für Kommunikation

Zusatzausbildung „Systemisch - lösungsorientierte Beratung und Gesprächsführung“

Seminarbeschreibung:

Unsere Aufgabe, unsere Verantwortung als Gebärdensprachdolmetscher*innen ist es, in Kommunikationssituationen verschiedenster Art Verständigung zu ermöglichen. Das gelingt manchmal mehr, manchmal weniger. Doch was ist es genau, was dazu beitragen kann, dass wir mit einem guten Gefühl aus einem Auftrag kommen, dass wir der Meinung sind, ein Auftrag war „erfolgreich“?

Im Rahmen des Seminars beschäftigen wir uns zunächst mit allgemeinen Grundlagen der Kommunikationspsychologie (Kommunikationsquadrat nach Schulz von Thun) und Erkenntnissen aus dem Forschungsgebiet der Interkulturellen Kommunikation.

Von entscheidender Bedeutung für jede Dolmetschsituation ist es jedoch sicherlich, wie wir unsere eigene Rolle innerhalb des Interaktionsrahmens betrachten und welche Spielräume wir innerhalb dieses Rahmens haben.

Anhand von Interaktions- und Rollentheorie und den aktuellsten Untersuchungen von Peter Llewellyn-Jones und Robert Lee (langjährige Ausbilder im Studiengang für Gebärdensprachdolmetschen an der University of Central Lancashire) werden wir uns intensiv im kollegialen Austausch mit diesen Fragestellungen beschäftigen.

Seminarzeiten:	Donnerstag, 13.10.16	14.00 – 18.00 Uhr
	Freitag, 14.10.16	09.00 – 18.30 Uhr
	Samstag, 15.10.16	09.00 – 15.00 Uhr

Veranstaltungsort:

Schlosshotel & Gasthaus, Blumenthal 1, 86551 Aichach

<http://schloss-blumenthal.de>

Teilnehmeranzahl: max. 12

Bepunktung: Punktzahl wird nachgereicht

Teilnahmegebühr (inkl. Übernachtung, Vollpension, Referentenhonorar und Tagungsgebühren):

für Mitglieder des BGSD-Bayern 475 €

für Nicht-Mitglieder des BGSD-Bayern 525 €

Es stehen 3 Doppelzimmer und 6 Einzelzimmer zur Verfügung. Wir versuchen auf alle Wünsche einzugehen.

Seminar „Vom Glück des Gelingens“ vom 13.10. – 15.10.2016

Hiermit melde ich mich **verbindlich** für die Fortbildung des BGSD Bayern e.V. „Vom Glück des Gelingens“ vom 13.10. – 15.10.2016 an

- Ich bin Mitglied des BGSD - Bayern e.V.
- Doppelzimmer Einzelzimmer

Essenswünsche/Unverträglichkeiten: _____

Name

Vorname

Straße, PLZ, Ort

Tel.nr.

E-Mail:

Ort, Datum

Unterschrift

Anmeldeschluss ist der 05.08.2016 – danach erhaltet Ihr eine schriftliche Zusage des BGSD Bayern e.V. Bitte erst nach Erhalt dieser Zusage die Teilnahmegebühr überweisen!

Anmeldung bitte vollständig ausgefüllt an Susan Höhn

susan.hoehn@gmx.de

oder Fax an: 03212 - 1370903